

## Multilingualism: Empowering Individuals, Transforming Societies (MEITS)

### PROGRAMME

#### The Emergence of Standard English in Multilingual Britain, c.1300-1800

Thursday 20 April 2017

Time	Programme	Venue
08:30 – 08:45	Registration	Social Space Faculty of English
08:45 – 09:00	Introduction  <b>Prof Wendy Ayres-Bennett</b> <b>Principal Investigator, MEITS</b>  <b>Dr Laura Wright, Faculty of English</b>	Room G-R 06/07 Faculty of English
09:00 – 10:00	<b>Prof Wim Vandebussche</b> <b>University of Brussels</b>  "Studying the social history of standardization in multilingual settings: Problems, challenges and opportunities"	Room G-R 06/07 Faculty of English
10:00 – 11:00	<b>Prof Terttu Nevalainen</b> <b>University of Helsinki</b>  "Multilingual influences on the masses and the individual: Evidence from the 16 <sup>th</sup> century"	Room G-R 06/07 Faculty of English
11:00 – 11:30	Refreshments	Social Space Faculty of English
11:30 – 12:30	<b>Prof Merja Stenroos</b> <b>University of Stavanger</b>  "In the vulgar tongue: Some thoughts on the 'vernacularisation' and 'standardisation' of administrative writing in late and post- medieval England"	Room G-R 06/07 Faculty of English

12:30 – 14:00	Lunch	Social Space Faculty of English
14:00 – 15:00	<b>Dr Jacob Thaisen</b> <b>University of Oslo</b>  "Some remarks on the diffusion of letter shapes in late medieval England"	Room G-R 06/07 Faculty of English
15:00 – 16:00	<b>Prof Juan Manuel Hernández Campoy</b> <b>University of Murcia</b>  "Playing with continental innovations in the incipient standard of post-multilingual England: Latin-based influences, prestige and social awareness in intra-speaker variation"	Room G-R 06/07 Faculty of English
16:00 – 16:30	Refreshments	Social Space Faculty of English
16:30 – 17:30	<b>Prof Juan Camilo Conde Silvestre</b> <b>University of Murcia</b>  "Communities of practice and the rise of standard English: Evidence from private correspondence"	Room G-R 06/07 Faculty of English
17:30 – 18:00	<b>Jesús Romero &amp; Soluna Salles</b> <b>University of Málaga</b>  "The vernacularization of non-native items in Early English medical writing"	Room G-R 06/07 Faculty of English
18:00 – 18:30	<b>Rosie Shute, University of Sheffield &amp; Prof Anita Auer, University of Lausanne</b>  "Multilingual printing in Early Modern England"	Room G-R 06/07 Faculty of English
19:00	Conference dinner (for those who have pre-booked)	Murray Edwards College

Friday 21 April 2017

Time	Programme	Venue
09:00 – 09:15	Registration	Social Space Faculty of English
09:15 – 10:15	<b>Dr Alpo Honkapohja</b> <b>University of Zurich</b>  "Abbreviations and standardisation: Latin to English and manuscript to print"	Room G-R 06/07 Faculty of English
10:15 – 11:15	<b>Prof Anita Auer</b> <b>University of Lausanne</b>  "Multilingualism and urban literacies in Late Medieval England"	Room G-R 06/07 Faculty of English
11:15 – 11:45	Refreshments	Social Space Faculty of English
11:45 – 12:15	<b>Dr Anna Havinga</b> <b>University of Aberdeen</b>  "The emergence of Scots in the Aberdeen Council Registers"	Room G-R 06/07 Faculty of English
12:15 – 12:45	<b>Tamara García-Vidal</b> <b>University of Murcia</b>  "The Latin influence on ME and EModE periphrastic adjectives: A corpus and variationist-based study"	Room G-R 06/07 Faculty of English
12:45 – 14:00	Lunch	Social Space Faculty of English
14:00 – 14:30	Round Table	Room G-R 06/07 Faculty of English